150

# **BEST AVAILABLE COPY**



**AFSCHRIFT** 

van een akte van

WIJZIGING VAN DE STATUTEN

van

ZENECA MOGEN B.V.

voorheen genaamd

MOGEN INTERNATIONAL N.V.

**UNAUTHORIZED TRANSLATION** 

of a true copy of a deed of

AMENDMENT TO THE ARTICLES OF

<u>ASSOCIATION</u>

of

ZENECA MOGEN B.V.

formerly named

MOGEN INTERNATIONAL N.V.

akte van 3 januari 2000

 ${\bf Amsterdam}$ 

Brussel

Londen

Madrid

New York

Parijs

Rotterdam

deed of 3 January 2000

MV/FWO/tl/82019601\19601stw.doc

### OMZETTING EN STATUTENWIJZIGING

Hede	n, drie januari tweeduizend, verscheen voor mij, Mr Frits Willem Oldenburg, —
notari	s te Amsterdam:
de hee	er Mr Philip Johan Peter Verloop, werkzaam ten kantore van mij, notaris, te 1077
WV A	Amsterdam, Prinses Irenestraat 59, geboren te Amsterdam op vijfentwintig
oktob	er negentienhonderd tweeëndertig.
	mparant verklaarde dat de buitengewone algemene vergadering van
aande	elhouders van de naamloze vennootschap MOGEN International N.V., statutair -
gevest	tigd te Leiden en met adres 2333 CB Leiden, Einsteinweg 97 (de
"venn	ootschap"), gehouden te Amsterdam op tweeëntwintig december negentienhon
derd n	egenennegentig besloten heeft de vennootschap om te zetten in een besloten
venno	otschap met beperkte aansprakelijkheid en tegelijkertijd de statuten van de ven-
nootsc	hap integraal te wijzigen, waarvan blijkt uit de aan deze akte gehechte notulen 🗕
van di	e buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders.
Ter uit	tvoering van voormelde besluiten verklaarde de comparant de vennootschap bij -
deze o	m te zetten in een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid en
tegelij.	kertijd de statuten van de vennootschap integraal te wijzigen als volgt:
STAT	UTEN
NAAN	MEN ZETEL
Artike	11.
1.	De vennootschap is genaamd: ZENECA MOGEN B.V.
2.	Zij is gevestigd te Leiden.
Artikel	12.
De ven	nootschap heeft ten doel:
a.	het voor eigen rekening of voor rekening van derden verrichten van onderzoek
	op het gebied van of in verband met biologische en industriële technologie,
	genetica en plant en plantaardig leven in het algemeen;
b.	het produceren en op de markt brengen van produkten voor zaden, planten en -
	andere daarmee verband houdende produkten;
<b>c</b> .	het verwerven, verkopen en in licentie geven van octrooien, handelsmerken —
	(geheime) industriële en intellectuele eigendom en licenties, het in- en uitlenen
	van gelden, het verkrijgen, verkopen en huren van onroerende goederen;
<b>i</b> .	het oprichten, verwerven en financieren van-, het deelnemen in- en het voeren

2

# $MV/FWO/tl/82019601\backslash 19601stw.doc$

	van het bestuur over- of zich op andere wijze interesseren bij andere ven-
	nootschappen en ondernemingen.
KAI	PITAAL EN AANDELEN
Arti	kel 3.
1.	Het maatschappelijk kapitaal van de vennootschap bedraagt dertig miljoen —
	gulden (NLG 30,000,000), verdeeld in vijftien miljoen (15,000,000) gewone
	aandelen, elk nominaal groot twee gulden (NLG 2).
2.	De vennootschap verleent geen medewerking aan de uitgifte van certificaten -
	van aandelen in haar kapitaal.
3.	De bevoegdheid tot toekenning van stemrecht aan vruchtgebruikers of
	pandhouders van aandelen is uitgesloten.
UIT	GIFTE VAN AANDELEN
Artil	cel 4.
De u	itgifte van nog niet geplaatste aandelen geschiedt krachtens besluit van en op de $-$
	waarden vast te stellen door de algemene vergadering van aandeelhouders, hierna
ook t	te noemen: algemene vergadering.
	de uitgifte van een aandeel is vereist een daartoe bestemde, ten overstaan van een
in Ne	ederland standplaats hebbende notaris verleden, akte waarbij de betrokkenen partij
-	
INK	OOP VAN AANDELEN
Artik	rel 5.
1.	De vennootschap is, met inachtneming van de wettelijke bepalingen, bevoegd
	volgestorte aandelen in haar eigen kapitaal onder bezwarende titel te verwer-
	ven. De rechten verbonden aan aandelen die de vennootschap zelf houdt
	kunnen door de vennootschap niet worden uitgeoefend.
2.	Verwerving en vervreemding van eigen aandelen door de vennootschap ———
	geschieden krachtens besluit van en op de voorwaarden vast te stellen door de
	algemene vergadering.
3.	Op vervreemding van eigen aandelen door de vennootschap is het bepaalde in
	de blokkeringsregeling opgenomen in deze statuten van toepassing.
	ISTER VAN AANDEELHOUDERS
Artik	el 6.
1.	De aandelen luiden op naam en zijn doorlopend genummerd.
	Er worden geen aandeelbewijzen uitgegeven.
2.	De directie houdt ten kantore der vennootschap een register waarin de namen -

3

# MV/FWO/tl/82019601\19601stw.doc

	en de adressen van alle aandeelhouders zijn opgenomen met vermelding van -
	de datum waarop de aandelen zijn verkregen, de nummers van de aandelen, de
	datum van erkenning of betekening alsmede het op ieder aandeel gestorte
	bedrag en, voorzover van toepassing, de overige gegevens bedoeld in artikel -
	2:194 Burgerlijk Wetboek. Iedere aandeelhouder is verplicht schriftelijk aan de
	directie zijn adres op te geven.
3.,	Iedere aantekening in het register wordt door een directeur getekend; het
	register wordt regelmatig bijgehouden.
LEV	ERING VAN AANDELEN
Artik	xel 7
Voor	de levering van een aandeel of de levering van een beperkt recht daarop is vereist
een d	laartoe bestemde, ten overstaan van een in Nederland standplaats hebbende notaris
verle	den, akte waarbij de betrokkenen partij zijn
BLO	KKERINGSREGELING ————————————————————————————————————
Artik	rel 8.
1.	Overdracht van aandelen - geen enkele uitgezonderd - is slechts mogelijk nadat
	daartoe goedkeuring is verkregen van de algemene vergadering.
2.	De overdracht moet plaats vinden binnen drie maanden nadat de goedkeuring -
	is verleend dan wel geacht wordt te zijn verleend.
3.	De goedkeuring wordt geacht te zijn verleend:
	a. indien niet binnen een maand op het daartoe strekkend verzoek is ——
	beslist; of ———————————————————————————————————
	b. indien in het besluit waarbij de goedkeuring wordt geweigerd,
	niet de naam/namen van één of meer gegadigde(n)
	wordt/worden opgegeven, die bereid is/zijn al de aandelen,
	waarop het verzoek om goedkeuring betrekking heeft, tegen
	contante betaling te kopen.
4.	Indien de verzoeker de in het vorige lid sub b. bedoelde gegadigde(n) ————
	aanvaardt en partijen het niet eens kunnen worden over de voor het aandeel of
	de aandelen te betalen prijs, wordt deze prijs desverlangd vastgesteld door een
	deskundige, aan te wijzen door partijen in onderling overleg, of bij gebreke —
	van overeenstemming hierover, op verzoek van de meest gerede partij aan te -
	wijzen door de voorzitter van de Kamer van Koophandel en Fabrieken in
	welker handelsregister de vennootschap is ingeschreven. Tenzij partijen anders
	overeenkomen is deze deskundige een deskundige als bedoeld in artikel 2:393

4

### MV/FWO/tl/82019601\19601stw.doc

	Burgerlijk Wetboek. De kosten van de prijsvaststelling komen voor rekening -
	van de vennootschap.
5.	De gegadigden hebben te allen tijde het recht zich terug te trekken mits zulks -
	geschiedt binnen veertien dagen, nadat hun het resultaat van de prijsvaststel
	ling als bedoeld in het vorige lid is medegedeeld. Indien tengevolge hiervan —
	niet alle aandelen worden gekocht:
	a. omdat alle gegadigden zich hebben teruggetrokken; of
	b. omdat de overige gegadigden zich niet binnen zes weken na de
	hiervoor bedoelde mededeling bereid hebben verklaard de
	vrijgekomen aandelen over te nemen met inachtneming van de door de
	algemene vergadering aangegeven maatstaf voor toewijzing,
	is de verzoeker vrij in de overdracht van alle aandelen waarop het verzoek om
	goedkeuring betrekking had, mits de levering plaats heeft binnen drie maanden nadat dit is komen vast te staan.
6.	De verzoeker heeft te allen tijde het recht zich terug te trekken doch uiterlijk —
0.	tot een maand nadat hem definitief bekend is aan welke gegadigden hij al de
	aandelen, waarop het verzoek om goedkeuring betrekking had, kan verkopen –
_	en tegen welke prijs.
7.	De vennootschap kan ingevolge het in dit artikel bepaalde slechts gegadigde —
	zijn met instemming van de verzoeker.
	UUR
	19.
1.	De vennootschap heeft een directie, bestaande uit één of meer personen. De —
	algemene vergadering stelt het aantal directeuren vast.
2.	De algemene vergadering benoemt de directeuren en is te allen tijde bevoegd -
	iedere directeur te schorsen en te ontslaan.
3.	De algemene vergadering stelt de beloning en de overige arbeidsvoorwaarden
A - 271	van ieder van de directeuren vast.
	1 10.
1.	Behoudens de beperkingen volgens deze statuten is de directie belast met het –
	besturen van de vennootschap.
2.	Indien er twee of meer directeuren in functie zijn, regelen zij hun
	werkzaamheden onderling, tenzij de algemene vergadering deze
	werkzaamheden bij directiereglement regelt.
	De directie besluit bij volstrekte meerderheid van stemmen. Bij staking van —

,

### MV/FWO/t1/82019601\19601stw.doc

	stemmen beslist de algemene vergadering.
. 3.	De directie behoeft de goedkeuring van de algemene vergadering voor
	zodanige bestuursbesluiten als de algemene vergadering zal vaststellen.
4.	Ingeval van ontstentenis of belet van één of meer directeuren is (zijn) de
	overblijvende directeur(en) met het gehele bestuur belast; ingeval van ontsten-
	tenis of belet van alle directeuren of van de enige directeur berust het bestuur -
	tijdelijk bij één of meer personen, daartoe jaarlijks door de algemene
	vergadering aan te wijzen.
VERT	EGENWOORDIGING ——————————————————————————————————
	111.
1.	De directie alsmede iedere directeur vertegenwoordigt de vennootschap.
2.	Indien een directeur een belang heeft strijdig met dat van de vennootschap
	wordt de vennootschap vertegenwoordigd door een door de algemene
	vergadering aangewezen persoon.
ALGE	MENE VERGADERINGEN ———————————————————————————————————
Artikel	12.
1.	Jaarlijks wordt ten minste één algemene vergadering gehouden en wel binnen -
	zes maanden na afloop van het boekjaar.
2.	Algemene vergaderingen worden gehouden in de statutaire plaats van
	vestiging van de vennootschap of in 's-Gravenhage, Amsterdam of
	Haarlemmermeer. In een elders gehouden vergadering kunnen alleen wettige -
	besluiten worden genomen indien het gehele geplaatste kapitaal
	vertegenwoordigd is. De algemene vergaderingen worden bijeengeroepen door
	de directie bij aangetekende brieven, te verzenden op een termijn van ten
	minste veertien dagen, de dag van de oproeping en die van de vergadering niet
	medegerekend.
3.	Indien de door de wet of de statuten gegeven voorschriften voor het oproepen -
	en agenderen van vergaderingen en het ter inzage leggen van de te behandelen
	onderwerpen niet in acht zijn genomen, kunnen geen wettige besluiten worden
	genomen, tenzij besluiten worden genomen met algemene stemmen in een
	vergadering waarin het gehele geplaatste kapitaal vertegenwoordigd is.
Artikel	13.
1.	De algemene vergadering voorziet zelf in haar leiding.
2.	Elk aandeel geeft recht op het uitbrengen van één stem.
3.	Alle besluiten worden genomen met volstrekte meerderheid van de

6

MV/FWO/tl/82019601\19601stw.doc

	*
	uitgebrachte geldige stemmen.
4.	Voor aandelen toebehorend aan de vennootschap en/of dochterven-
	nootschappen kan het aan die aandelen verbonden stemrecht niet worden
	uitgeoefend; zij tellen niet mee voor de berekening van een meerderheid of
	quorum.
5.	De directie houdt van de genomen besluiten aantekening. De aantekeningen -
	liggen ten kantore van de vennootschap ter inzage van de aandeelhouders.
	Aan iedere aandeelhouder wordt desgevraagd afschrift of uittreksel van deze -
	aantekeningen verstrekt tegen ten hoogste de kostprijs.
BESL	UITEN BUITEN VERGADERING
	el 14
Beslu	iten van aandeelhouders kunnen in plaats van in algemene vergaderingen ook —
schrif	telijk - daaronder begrepen per telegram-, telefax- en telexbericht - worden ge-
	n, mits met algemene stemmen van alle tot stemmen bevoegde aandeelhouders. –
	DUNTANTSONDERZOEK
	115
1.	De algemene vergadering is bevoegd - en indien zulks wettelijk is
	voorgeschreven verplicht - een accountant als bedoeld in artikel 2:393 Burger-
	lijk Wetboek opdracht te verlenen de door de directie opgemaakte jaarrekening
	te onderzoeken, daarover verslag uit te brengen aan de directie en een verkla-
	ring af te leggen.
2.	Indien de algemene vergadering nalatig is met het verlenen van de opdracht —
	aan de accountant als bedoeld in lid 1 van dit artikel, geschiedt deze door de —
	directie.
3.	De opdracht kan te allen tijde worden ingetrokken door de algemene
	vergadering en door degene door wie deze opdracht is verleend.
BOEK	JAAR, JAARREKENING EN WINSTVERDELING
	116. ———————————————————————————————————
1.	Het boekjaar van de vennootschap is gelijk aan het kalenderjaar.
2.	De directie sluit jaarlijks per de laatste dag van elk boekjaar de boeken van de
	vennootschap af en maakt daaruit binnen vijf maanden - behoudens verlenging
	van deze termijn met ten hoogste zes maanden door de algemene vergadering -
	op grond van bijzondere omstandigheden - een jaarrekening op, bestaande uit -
	een balans, een winst- en verliesrekening en een toelichting en legt binnen —
	deze termijn deze stukken voor de aandeelhouders ter inzage ten kantore van –

/ MV/FWO/tl/82019601\19601stw.doc

	de vennootschap. Binnen deze termijn legt de directie ook het jaarverslag ter -
	inzage. De jaarrekening wordt ondertekend door alle directeuren. Ontbreekt de
	ondertekening van één of meer directeuren, dan wordt daarvan, onder opgave
	van de reden, melding gemaakt in de jaarrekening.
3.	De vennootschap zorgt, dat de opgemaakte jaarrekening, het jaarverslag en de
	krachtens artikel 2:392 lid 1 Burgerlijk Wetboek toe te voegen gegevens vanaf
	de oproep tot de algemene vergadering, bestemd tot hun behandeling, te haren
	kantore aanwezig zijn. De aandeelhouders kunnen deze stukken aldaar inzien -
	en er kosteloos een afschrift van verkrijgen.
4.	Het in de leden 2 en 3 van dit artikel bepaalde omtrent het jaarverslag en de —
	krachtens artikel 2:392 lid 1 Burgerlijk Wetboek toe te voegen gegevens blijft
	buiten toepassing, indien artikel 2:396 lid 6, eerste volzin, of artikel 2:403
	Burgerlijk Wetboek voor de vennootschap geldt.
5.	De algemene vergadering stelt de jaarrekening vast. Deze vaststelling strekt de
	directeuren tot decharge voor alle handelingen, van welke uit die stukken blijkt
	of welker resultaat daarin is verwerkt, tenzij uitdrukkelijk voorbehoud is
	gemaakt, alles onverminderd hetgeen in de wet daaromtrent is of zal worden -
	bepaald.
Artik	el 17. ———————————————————————————————————
1.	De winst, die uit de vastgestelde jaarrekening blijkt, staat ter beschikking van -
	de algemene vergadering.
2.	De vennootschap kan aan aandeelhouders en andere gerechtigden ten laste van
	de voor uitkering vatbare winst slechts uitkeringen doen voorzover het eigen -
	vermogen groter is dan het gestorte en opgevraagde deel van het kapitaal
	vermeerderd met de reserves die krachtens de wet moeten worden
	aangehouden. Op aandelen die de vennootschap zelf houdt, kan geen uitkering
	van winst aan de vennootschap zelf plaatshebben.
3.	De algemene vergadering is, met inachtneming van het bepaalde in het tweede
	lid, bevoegd één of meer interim-dividenden betaalbaar te stellen.
4.	Uitkering van winst geschiedt na de vaststelling van de jaarrekening waaruit -
	blijkt dat zij geoorloofd is.
ONT	BINDING EN VEREFFENING
Artike	el 18.
1.	Ingeval van ontbinding van de vennootschap geschiedt de vereffening door de
	directie, tenzij de algemene vergadering anders beslist.

3

 $MV/FWO/tl/82019601\backslash 19601\, stw. doc$ 

2.	De algemene vergadering stelt de beloning van de vereffenaren vast.
3.	Gedurende de vereffening blijven deze statuten voorzoveel mogelijk van
	kracht.
4.	Hetgeen na voldoening van alle schulden van de vennootschap van haar
	vermogen overblijft wordt uitgekeerd aan de aandeelhouders in verhouding tot
	ieders bezit aan aandelen. Op aandelen die de vennootschap zelf houdt kan —
	geen liquidatie-uitkering aan de vennootschap zelf plaatshebben.
SLOT	VERKLARING
De con	nparant verklaarde tenslotte:
-	dat het geplaatste kapitaal van de vennootschap per het moment van passeren -
	van deze akte twintig miljoen vijfhonderd negentigduizend negenhonderd ——
	tweeennegentig gulden (NLG 20,590,992) bedraagt;
-	dat hij door voormelde buitengewone algemene vergadering van aan-
	deelhouders is aangewezen om op het ontwerp van deze akte de ministeriële —
	verklaring van geen bezwaar aan te vragen, in dat ontwerp nog zodanige wijzi-
	gingen aan te brengen als ter verkrijging van die verklaring vereist mochten -
	blijken en om na het verkrijgen van die verklaring de omzetting en
	statutenwijziging bij notariële akte te constateren;
-	dat bedoelde verklaring is verkregen blijkens een aan deze akte gehechte
	ministeriële verklaring nummer B.V. 285600 de dato achtentwintig december -
	negentienhonderd negenennegentig.
-	dat de verklaring als bedoeld in artikel 2:183 lid 1 sub b Burgerlijk Wetboek —
	aan deze akte is gehecht.
	nparant is mij, notaris, bekend.
	kte is verleden te Amsterdam op de datum aan het begin van deze akte vermeld.
	elijke opgave van en toelichting op de inhoud van deze akte aan de comparant -
	ij verklaard van de inhoud daarvan te hebben kennisgenomen en op volledige —
	sing daarvan geen prijs te stellen. Onmiddellijk na beperkte voorlezing is deze -
akte do	or de comparant en mij, notaris, ondertekend.
(w.g.):	P.J.P. Verloop, F.W. Oldenburg.



UITGEGEVEN VOOR AFSCHRIFT

1

MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

# UNAUTHORIZED TRANSLATION OF CONVERSION AND AMENDMENT TO THE ARTICLES OF ASSOCIATION

On this day, the thirth day of January twothousand, appeared before me,

Frits Willem Oldenburg, civil law notary in Amsterdam:

Mr Philip Johan Peter Verloop, employed at my office at 1077 WV Amsterdam, Prinses Irenestraat 59, born in Amsterdam on the twenty-fifth day of October nineteenjundred and thirty-two.

The person appearing declared that the extraordinary general meeting of shareholders of the company with limited liability MOGEN International N.V., with corporate seat in Leiden and address at 2333 CB Leiden, Einsteinweg (the "company") has resolved on the twenty-second day of December nineteenhundred and ninety-nine to convert the company into a "besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid (private company with limited liability) and simultaneously to in their entirety amend the articles of association of the company, as is evidenced by the minutes of that meeting, which are attached to this deed.

Further to these resolutions the person appearing stated to convert the company into a private company with limited liability and simultaneously to in their entirety amend the articles of association of the company as follows:

#### ARTICLES OF ASSOCIATION

#### NAME AND SEAT

#### Article 1.

- 1. The company's name is **ZENECA MOGEN B.V.**.
- 2. It has its corporate seat in Leiden.

#### **OBJECTS**

#### Article 2.

The objects of the company are:

- a. to carry research in the field of or in connection with biologic and industrial technology, genetics and plant and vegetable life in general for both its own account and for the account of third parties;
- b. to produce and launch products for seeds, plants and other products which are related thereto;
- c. to acquire, sell and license patents, trademarks, (secret) industrial and intellectual property rights, to acquire and grant loans, to acquire, sell and lease

2 MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

immovable property;

d. to incorporate, acquire and finance, participate in and conduct the management of or have any other interest in other businesses and companies.

#### **CAPITAL AND SHARES**

#### Article 3.

- 1. The authorised capital of the company is thirty million Dutch guilders (NLG 30,000,000.--), divided into fifteen million (15,000,000) ordinary shares, each having a par value of two Dutch guilders (NLG 2.--).
- 2. The company shall not cooperate in the issue of depositary receipts for shares in its capital.
- 3. No voting rights may be conferred on holders of rights of usufruct or pledge over shares.

#### **ISSUE OF SHARES**

#### Article 4.

Shares which have not yet been issued may be issued pursuant to a resolution of, and subject to the conditions determined by, the general meeting of shareholders, hereinafter also to be referred to as the "general meeting".

The issue of a share shall require a deed to that effect, executed before a civil law notary admitted to practice in the Netherlands and to which the persons involved shall be parties.

#### **PURCHASE OF OWN SHARES**

#### Article 5.

- The company shall have the right to acquire fully paid-up shares in its own capital against payment of a consideration and provided that all statutory provisions are complied with. The company may not exercise rights attached to shares held by it.
- 2. The acquisition and disposal by the company of its own shares shall be effected by a resolution of, and subject to the conditions determined by, the general meeting.
- 3. The disposal by the company of its own shares shall be subject to those provisions in these articles which restrict the transfer of shares.

#### SHAREHOLDERS REGISTER

#### Article 6.

1. The shares shall be registered shares, and they shall be numbered consecutively.

MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

No share certificates shall be issued.

- 2. The managing board shall keep a register at the company's offices setting out the names and addresses of all shareholders, and the dates on which the shares have been acquired, the numbers of the shares, the dates of acknowledgement or service, the amount paid up in respect of each share and, where applicable, the other details referred to in article 2:194 Civil Code. Every shareholder must inform the managing board in writing of his address.
- 3. Every entry in the register shall be signed by a managing director; the register shall be updated on a regular basis.

#### **DELIVERY OF SHARES**

#### Article 7.

The delivery of a share or of a limited right in respect of a share shall require a deed to that effect, executed before a civil law notary admitted to practice in the Netherlands and to which the persons involved shall be parties.

#### RESTRICTIONS ON TRANSFER OF SHARES

#### Article 8.

- 1. A transfer of shares may without any exception take place only with the prior approval of the general meeting.
- 2. The transfer must take place within three months after approval has been given or is deemed to have been given.
- 3. Approval is deemed to have been given:
  - a. if no decision has been taken within one month of the making of a request to that effect; or
  - b. if the resolution refusing approval does not specify the name(s) of one or more persons who is/are willing, against payment in cash, to purchase the shares to which the request for approval relates.
- 4. If the person who has made the request accepts the potential purchaser(s) referred to in the previous paragraph under b. and the parties fail to agree on the price to be paid for the share(s), this price shall, if the parties so wish, be determined by an expert to be appointed by the mutual consent of the parties or, failing their agreement and at the request of either party, by the chairman of the Chamber of Commerce and Industry at which Trade Registry the company is registered. Unless the parties agree otherwise, this expert shall be an expert as referred to in article 2:393 Civil Code. The costs of determining the price shall be for the company's account.

4

#### MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

- 5. Potential purchasers shall have the right at any time to withdraw, provided that they do so within fourteen days of being notified of the result of the price determination referred to in the previous paragraph. If, as a result, not all of the shares are purchased:
  - a. because all potential purchasers have withdrawn; or
  - b. because the remaining potential purchasers have not, within six weeks of the aforementioned notification, confirmed their willingness to take
    - over the shares which have become available, in accordance with the general meeting's criteria for allotment,

the person making the request shall be free to transfer all shares to which the request for approval related, provided that the delivery takes place within three months after this has been established.

- 6. The person making the request shall have the right at any time to withdraw, provided he does so within one month of receiving definite details of the identity of the potential purchasers to which he may sell all the shares to which the request for approval related and of the selling price.
- 7. The company may only be a potential purchaser under the provisions of this article with the consent of the person making the request.

#### **MANAGEMENT**

#### Article 9.

- 1. The company shall have a managing board, consisting of one or more persons.

  The general meeting shall determine the number of managing directors.
- 2. The general meeting shall appoint the managing directors and may at any time suspend or dismiss managing directors.
- 3. The general meeting shall determine the remuneration and other terms of employment of each managing director.

#### Article 10.

- 1. The managing board is charged with the management of the company, subject to the restrictions contained in these articles.
- 2. If there are two or more managing directors in office, they shall agree on their respective tasks unless the general meeting has specified these tasks in management rules.
  - The managing board resolves with an absolute majority of votes. The general

meeting resolves if there is a tie in voting.

3. The managing board shall require the approval of the general meeting for such



5

#### MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

- management decisions as the general meeting shall specify.
- 4. If one or more managing directors are absent or prevented from acting, the (remaining) managing director(s) shall be charged with the entire management of the company; if all managing directors or the only managing director are/is absent or prevented from acting, the management shall be conducted temporarily by one or more persons appointed to that effect annually by the general meeting.

#### REPRESENTATION

#### Article 11.

- 1. The managing board, as well as each managing director individually, shall represent the company.
- 2. If a managing director has an interest which conflicts with the company's interests, the company shall be represented by a person appointed by the general meeting.

#### **GENERAL MEETINGS**

#### Article 12.

- 1. At least one general meeting shall be held each year, within six months of the close of the financial year.
- 2. General meetings shall be held in the place in which the company has its corporate seat or in 's-Gravenhage, Amsterdam or Haarlemmermeer. If the meeting is held elsewhere, legally valid resolutions can only be passed if the entire issued capital is represented. The managing board shall convene general meetings by registered letter to be sent at least fourteen days in advance, not including the day of the letter and the day of the meeting.
- 3. No legally valid resolutions can be passed if the rules laid down by statute or by the articles with regard to the convening of meetings, drawing up the agenda and making available for inspection the list of items to be discussed available for inspection have not been complied with, unless the resolutions are passed by a unanimous vote in a meeting in which the entire issued capital is represented.

#### Article 13.

- 1. The general meeting shall appoint its own chairman.
- 2. Each share shall give the right to cast one vote.
- 3. All resolutions shall be passed by an absolute majority of the valid votes cast.
- 4. The voting rights attached to shares which belong to the company and/or its

5

MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

- subsidiaries may not be exercised; nor shall such shares be taken into account when calculating a majority or quorum.
- 5. The managing board shall keep a record of the resolutions passed. The record shall be available at the company's offices for inspection by shareholders.

  Each shareholder shall, upon request, be provided with a copy of or extract from the record, at no more than the cost price.

#### **RESOLUTIONS OUTSIDE MEETINGS**

#### Article 14.

Shareholders' resolutions may also be passed in writing (including by telegram, telefax or telex transmission) outside general meetings, provided that all shareholders who are entitled to vote have voted in favour.

#### **EXAMINATION BY EXPERT**

#### Article 15

- 1. The general meeting of shareholders shall have authority and if this is required by provision of law it shall have the obligation to give instructions to an expert as referred to in Article 2:393 of the Dutch Civil Code, whose duty it shall be to examine the annual accounts drawn up by the board of management, to lay a report of their findings before the board of management and to make a statement with regard thereto.
- 2. If the general meeting fails to give instructions to the expert as referred to in paragraph 1 of this article, these instructions shall be given by the board of management.
- 3. The instructions shall be capable of being cancelled at all times by the general meeting and by the person who gave the instructions to the expert.

# FINANCIAL YEAR, ANNUAL ACCOUNTS AND DISTRIBUTION OF PROFITS Article 16.

- 1. The financial year of the company shall coincide with the calendar year.
- 2. The managing board shall close the company's books on the last day of each financial year and shall within five months unless this period is extended by the general meeting due to special circumstances, for a maximum period of six months draw up annual accounts, consisting of a balance sheet, a profit and loss account and explanatory notes, and it shall make these documents available at the company's offices for inspection by the shareholders. Within the same period, the managing board shall also make the annual report available for inspection. The annual accounts shall be signed by all managing

MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

- directors. If the signature of any of the managing directors is missing, the annual accounts shall refer to this and to the reasons for it.
- 3. The company shall ensure that the annual accounts, the annual report and the information to be added pursuant to article 2:392 paragraph 1 Civil Code shall be available at its offices from the date of convening the general meeting in which they are to be discussed. The shareholders shall have the right to inspect the documents at the aforementioned location and obtain a copy of them without charge.
- 4. The provisions in paragraphs 2 and 3 of this article with regard to the annual report and the information to be added pursuant to article 2:392 paragraph 1 Civil Code shall not apply if article 2:396 paragraph 6, first sentence, or article 2:403 Civil Code apply to the company.
- 5. The general meeting shall adopt the annual accounts. The adoption of the annual accounts shall release the managing directors from liability for any acts which are shown, or the results of which are incorporated, in the accounts, unless an express reservation has been made in this respect and subject to the applicability of any, existing or future, statutory provisions.

#### Article 17.

- 1. The profits shown in the adopted annual accounts shall be at the disposal of the general meeting.
- The company may only make distributions of profit to shareholders and other entitled persons to the extent that the shareholders' equity exceeds the paid and called up portion of the capital increased by the reserves to be maintained by law. No distribution of profits may be made to the company in respect of shares held by it.
- 3. Subject to the provisions of the second paragraph, the general meeting may make one or more interim dividends payable.
- 4. Distribution of profits shall take place after the adoption of the annual accounts which show that the distribution is permitted.

#### WINDING UP AND LIQUIDATION

#### Article 18.

- 1. In the event of the company being wound up, the liquidation shall be effected by the managing board, unless the general meeting decides otherwise.
- 2. The general meeting shall determine the liquidators' remuneration.
- 3. To the extent that it is possible to do so, these articles shall remain in effect

8 MV/FWO/tl/82019601\19601ste.doc

during the liquidation.

4. Any assets remaining after payment of all of the company's debts shall be distributed among the shareholders in proportion to the number of shares held by them. No distribution upon liquidation may be made to the company in respect of shares held by it.

#### **FINAL STATEMENT**

Finally, the person appearing declared:

- as per the moment of execution of this deed, the issued share capital of the company amounts to twenty million five hundred and ninety thousand nine hundred and ninety-two Dutch guilders
  (NLG 20,590,992.--);
- that he has been appointed in the abovementioned meeting to apply for the declaration of no-objections on the draft of this deed, to make such changes in the draft as might prove to be required for the obtaining of that declaration and after that to lay down and confirm the conversion and the amendment of the articles of association by notarial deed;
- that the abovementioned declaration was issued as appears from a ministerial declaration which is attached to this deed, under number B.V. 258600 dated the twenty-eighth day of December nineteen hundred and ninety-nine.
- that the certificate referred to in Article 2:183 paragraph 1 sub b of the Civil Code, shall be attached to this deed.

The person appearing is known to me, civil law notary.

This deed has been executed in Amsterdam at the day mentioned at the head of this deed.

After the substance of this deed had been made known and explained to the person appearing, he declared that he had taken cognizance of the contents of this deed and that he did not wish the same to be read out to him in full.

Subsequently, after this deed had been read out in part, the person appearing and I, civil-law notary, thereunto appended our several signatures.

(Signed:) P.J.P. Verloop, F.W. Oldenburg.

**ISSUED FOR TRUE COPY** 

(Signed: F.W. Oldenburg)

versie d.d. 7-1-2000/15-1-2001 JCB/FDR/ASM

F:\ondwerk\ow\ow01\51590158.g57.doc

neden vijitien januari tweedurzendeen verschijnt voor mij, —
Mr Johannes Daniël Maria Schoonbrood, notaris met plaats ——
van vestiging te Rotterdam:
Jilles Willem Kloos, vennootschapsdirecteur, wonende te
Erasmuslaan 11, 2984 XH Ridderkerk, geboren te Vlaardingen —
op zesentwintig december negentienhonderdzevenenveertig,
van wie de identiteit is vastgesteld aan de hand van pas-
poort nummer: N95761991, gehuwd.
De comparant verklaart dat op tweeëntwintig december twee-
duizend door de algemene vergadering van aandeelhouders van -
de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid: ——
ZENECA MOGEN B.V., statutair gevestigd te Leiden en met
adres: Einsteinweg 97, 2333 CB Leiden, is besloten de sta
tuten van die vennootschap te wijzigen en de comparant te —
machtigen deze akte te doen verlijden.————————————————————————————————————
Ter uitvoering van die besluiten verklaart de comparant in —
de statuten van de vennootschap de volgende wijziging aan
te brengen:
Artikel 1, lid 1, komt te luiden als volgt:
1. De vennootschap draagt de naam: Syngenta Mogen B.V.———
Ten slotte verklaart de comparant, dat ten tijde van het ——
passeren van deze akte het geplaatste kapitaal van de ven
nootschap twintig miljoen vijfhonderdnegentigduizend negen-
nonderdtweeënnegentig gulden (NLG 20.590.992,) bedraagt.—

De vereiste ministeriere verkrafting van deen bezwaar is ———
verleend op achtentwintig december tweeduizend, nummer B.V
285.600.
De ministeriële verklaring van geen bezwaar en het stuk ———
waaruit blijkt van de in de aanhef van deze akte vermelde —
besluiten worden aan deze akte gehecht.
Waarvan deze akte in minuut wordt verleden te Rotterdam, op -
de datum in het hoofd van deze akte vermeld.————————————————————————————————————
Na mededeling van de zakelijke inhoud van de akte, het ge
ven van een toelichting daarop en na de verklaring van de —
comparant van de inhoud van de akte te hebben kennisgenomen -
en daarmee in te stemmen, wordt deze akte onmiddellijk na
voorlezing van die gedeelten van de akte, waarvan de wet ——
voorlezing voorschrijft, door de comparant, die aan mij, ——
notaris, bekend is, en mij, notaris, ondertekend.
(get.): J.W. Kloos, J.D.M. Schoonbrood.
UITGEGEVEN VOOR AFSCHRIFT

version dated 7-12-2000/15-1-2001 JCB/FDR/ASM

 $F: \normalfont{1}51590158.g57e.doc$ 

On this day, the fifteenth day of January two thousand and one appears before me, Johannes Daniël Maria Schoonbrood, notaris (civil-law notary) practising in Rotterdam:

Jilles Willem Kloos, managing director, who resides at Erasmuslaan 11, 2984 XH Ridderkerk, who was born in Vlaardingen on the twenty-sixth day of December nineteen hundred and forty-seven, whose identity has been established by means of Dutch passport number: N95761991, who is married.

The person appearing declares that on the twenty-second day of December two thousand the general meeting of shareholders of ZENECA MOGEN B.V., a private company with limited liability, with corporate seat in Leiden and address at: Einsteinweg 97, 2333 CB Leiden, resolved to amend the articles of association of this company and to authorise the person appearing to execute this deed. Pursuant to those resolutions the person appearing declares that he amends the company's articles of association as follows:

Article 1, paragraph 1, shall read as follows:

1. The name of the company is: Syngenta Mogen B.V. Finally the person appearing declares that at the time of execution of this deed the issued share capital of the company amounts to twenty million five hundred ninety thousand nine hundred and ninety-two Dutch guilders (NLG 20,590,992).

The required ministerial declaration of no-objection was granted on the twenty-eighth day of December two thousand, number B.V. 285.600.

The ministerial declaration of no-objection and a document in evidence of the resolutions, referred to in the head of this deed, are attached to this deed.

In witness whereof this original of this deed which will be retained by me, notaris, is executed in Rotterdam, on the date first mentioned in the head of this deed.

Having conveyed the substance of the deed and given an explanation thereto and following the statement of the person appearing that he has taken note of the contents of the deed and agrees with the same, this deed is signed, immediately after reading those parts of the deed which the law requires to be read, by the person appearing, who is known to me, notaris, and by myself, notaris.

(signed): J.W. Kloos, J.D.M. Schoonbrood.

# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

### **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

| BLACK BORDERS
| IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
| FADED TEXT OR DRAWING
| BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
| SKEWED/SLANTED IMAGES
| COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
| GRAY SCALE DOCUMENTS
| LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
| REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

# IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

**□** OTHER: \_\_\_\_\_

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.